

ANTSOAINGO IAIAK

PIRETAIA
DI

ANSOÁIN

2024



13 AÑOS

SONRIENDO

juntos a la vida



CLÍNICA NATURDENT

Mario Caicedo

¡Felices Fiestas de Ansoáin 2024!



CLÍNICA DENTAL NATURDENT

Plaza Rafael Alberti Nº 3 local. 31013 Ansoáin - Navarra
948383007 - 675458085 www.clinicanaturdent.com



ANTSOAINGO JAIAK 2024 FIESTAS DE ANSOAIN

Gezurra dirudien arren, urte bat iragan da dagoeneko Antsoaingo azken festetatik. Lan handiko hamabi hilabete hauetan proiektu eta jarduerak berriak hasi ditugu, ilusioz beterik, gure herritarren bizitza hobetzeko.

Hurrengo asteotan, adineko diren edo desgaitasuna duten pertsonentzako jantoki kolektibo eta jasagarriko proiektu pilotua abiatuko dugu. Halaber, argiteria publikoa aldatzen hasiko gara, horrela argi-kutsadura murriztuko da eta eraginkorrakoak izanen gara elektrizitatearen kontsumoan.

Bestalde, laguntza eskatu nahi dizugu estrategia-plana osatzeko prozesuan, elkarren artean, zure ideiez eta proposamenez, Antsoain denontzat eraiki dezagun.

Hori guztiak festak bukatu ondoren eginen dugu. Bizkitartean, gure festez goza dezazula espero dugu; berrogeita hamar bat jarduera kasik prestatu dituzte udaleko sail desberdinek. Eta horiei gehitu behar zaizkie udalaren ekinbidean parte-hartzeko organo egonkorren bidez herriko talde eta elkarteek prestatu dituztenak.

Publiko guztietako jarduerak daude programatuak, Antsoaingo eremu guztietan kokatuak. Zaintzaren ikuspegitik adin guztiak kontuan hartzen dituen egitaraua osatu dugu, eta adineko pertsonaei, haurrei eta nerabeei zuzendutako jarduerak indartu ditugu bereziki, "Antsoain, zaintzen duen herria" proiektuaren bidez.

Horretarako, herritarren proposamenak jaso eta herriko elkarteen parte-hartzea bultzatu dugu; horrela, nork bere izaera propioa utzita, gure



festak paregabeak eta bereziak izanen dira. Mila esker pertsona eta talde horiei guztiei, baita udal langileei ere, haien lan eta parte-hartze ezinbestekoagatik.

Beti bezala, azpimarratu nahi dut festetan ere, urteko egun guztietan bezala, Antsoainen ez dugula jokaera sexistarik, homofoborik, ez eta edozein motako erasorik ere onartzen, pertsona guztiak berdinak eta seguruak sentituko diren herri batean bizi nahi dugulako.

Bukatzeko, egun hauetan euskara protagonista izatea nahi dugu; horregatik, euskara erabiltzera animatu nahi zaitugu, bai programatu diren ekitaldietan, baita zure familiako kideekin edo lagunekin zaudenean ere.

Programa honen bidez herria pozez bete nahi dugu egun batzuetan; halaber, data horietan bisitari askoren etorrera espero dugu. Hona hurbiltzen diren guztiak gure herritarren harrera eta abegikortasuna jaso ditzatela eta, bide batez, antsoaindarrek ongi pasa dezatela festa hauetan adiskidetasunean.

FESTA ON!

CARLOS JIMENEZ SARASA
Kultura eta Festetako zinegotzia
MARTA DIEZ NAPAL
Antsoaingo alkatea



ANTSOAINgo udala
Ayuntamiento de ANSOAIN



SALÓN ESPECIALIZADO EN CABELLOS CURLYS
Y TRATAMIENTO DE COLORACIÓN



Nos adaptamos a cada tipo de cabello, realizando un diagnóstico previo, buscando la mejor solución y el tratamiento más personalizado.

Ven a visitarnos sin compromiso.

Calle Berrioazar 19, bajo (Ansoáin) junto al Mercadona
@lanaco_hairstudio
www.lanacohairstudio.com

Reserva una cita

Teléfono ☎: 722 113 969



CENTRO CLÍNICO VETERINARIO
ANSOAIN

CONSULTA Y CLÍNICA DE PEQUEÑOS
ANIMALES

TIENDA ESPECIALIZADA
PELUQUERÍA CANINA Y FELINA

Padre Andoáin, 223
31015 Pamplona
Tel.: 948 130 007

URGENCIAS
De 9:00 a 21:00 h.
680 144 411

FELICES FIESTAS

HORARIO

Lunes a Viernes

9,30 a 21 h.

Sábados

9,30 a 13 h.



ANTSOAINGO JAIAK 2024 FIESTAS DE ANSOÁIN

Parece mentira, pero ya ha pasado un año desde las últimas fiestas de Ansoáin. Han sido doce meses de mucho trabajo en los que hemos emprendido, con mucha ilusión, nuevos proyectos e iniciativas para mejorar la vida de la ciudadanía.

En las próximas semanas se iniciará el proyecto piloto de comedor colectivo y sostenible para personas mayores y/o con dependencia. Comenzaremos también el cambio del alumbrado público con lo que se reducirá la contaminación lumínica y seremos más eficientes en el consumo eléctrico. Además, pedimos tu colaboración en el proceso de elaboración del plan estratégico para que, con tus ideas y propuestas, consigamos construir un Ansoáin a la medida de todas y todos.

Todo esto será después de fiestas. Unas fiestas en las que esperamos que disfrutes del medio centenar de actividades que con cariño han preparado las diferentes áreas municipales. A ellas se suman las organizadas por los diferentes colectivos y asociaciones través de órganos estables de participación con el ayuntamiento.

Hay actos para todos los públicos y en todas las zonas de Ansoáin. Hemos elaborado un programa que tiene en cuenta todas las edades desde el punto de vista del cuidado, reforzando, a través del proyecto

“Ansoáin comunidad que cuida”, las actividades dirigidas a las personas mayores, la infancia y la adolescencia. Para ello hemos atendido las propuestas de la ciudadanía y fomentado la participación de las asociaciones locales para



que, con su sello personal, nuestras fiestas sean únicas y especiales. Gracias a todas ellas y ellos y al personal del ayuntamiento por su imprescindible trabajo y colaboración.

Como siempre, destacar que, en fiestas y todos los días del año, en Ansoáin no toleramos actitudes sexistas, homófobas ni agresiones de ningún otro tipo porque queremos vivir en un pueblo en el que todas las personas se sientan iguales y seguras.

Para finalizar, deseamos que el euskera sea también protagonista durante estos días, por lo que te animamos a usarlo tanto en las actividades programadas como en tus momentos con familia y amistades.

Con este programa queremos llenar el pueblo de alegría durante unos días en los que esperamos también la llegada de muchas visitas. Que todas las personas que se acercan reciban la hospitalidad y el cariño de nuestra ciudadanía y que las y los antsoaindarras disfruten en armonía las esperadas fiestas.

¡FELICES FIESTAS!

CARLOS JIMENEZ SARASA
Concejal de Cultura y Fiestas
MARTA DIEZ NAPAL
Alcaldesa de Ansoáin



ANTSOAINGO udala
Ayuntamiento de ANSOÁIN



*Os deseamos
Felices Fiestas
Jai Zoriontsuak!*

EN FIESTAS, VEN A POR TU BOCADILLO

TORTILLA PATATA · JAMÓN CON ALI-OLI · BACON CON QUESO · JAMÓN
CON TUMACA. TENEMOS KALIMOTXO, CERVEZA, CUBATAS

ABIERTO HASTA LAS 24:00 H.



PLAZA RAFAEL ALBERTI, 13
ANSOÁIN

T. 948 044 298

DESCIEGUES NAVARRA

SERVICIO 24 HORAS

- Limpiezas industriales.
- Mantenimiento de empresas y edificios.
- Riego y baleo de carreteras, polígonos, etc.
- Punto de limpiezas y desatascados de tuberías en viviendas.



- Limpieza de: pozos sépticos, fosas de purines, alcantarillado, colectores, redes saneamiento y pluviales, plantas depuradoras y depósitos de combustibles.
- Evacuación de residuos industriales.
- Transporte de líquidos y melazas.
- Gestión de limpieza.

Berriobide, 30-B
31013 ANSOÁIN (Navarra)
E-mail: info@descieguesnavarra.com
Tel. 948 131 124

Servicio de urgencias
Tel. 608 900 044

www.descieguesnavarra.com

ANTSOAINGO JAIAK 2024 FIESTAS DE ANSOÁIN

OSTEGU NA 12

* Bazenekien txupinazoan irina botaz gero, pertsona zeliakoek ezin dutela parte hartu beraien osasunari kalte handia egiten dielako? Gero eta jende gehiagok dauka zeliakia. Denontzako txupinazoa izan dadin, mesedez, ez ezazu irinik bota.

14:00

BAZKARIA. Lapurbide Plaza. 60 urtetik gorakoentzat.

16:00

FIDEL SHOW. Lapurbide Plaza.

18:00

TXUPINAZOA Udaletxeko Plaza*:

Otamena plazan.

Antsoaingo ERRALDOIEN eta BURUHANDIEN konpartsa.

KALEJIRA EGUZKI txarangarekin.

19:30

TXIKIENTZAT ENTZIERROA Zelaia parkea.

19:45

LARRAIN DANTZA. Lapurbide Plaza.

20:00

KONTZERTUA. 100 to 8. Rafael Alberti Plaza.

22:00

ZEZENSUZKOA Zelaia parkea.

KONTZERTUA. BANDOLEROS Y PIRATAS. Txosnak.

OHARRA: Euria ari badu, jarduerak ikastetxeko jolastokian, kiroldegian edo pilotalekuan izanen dira.



Ambientado en los años 70



 Síguenos en

Plaza Rafael Alberti, 14 · ANSOAIN
Tel.: 948 06 22 36



Platos combinados
Tablas de carne
Bocadillos · Aperitivos
Tostadas



Las mejores copas
del fin de semana
hasta las 4.00 h.



*Haz
tu reserva*

Disfruta
del mejor
fútbol

en directo

¡Disfruta de
nuestras actuaciones!



ANTSOAINGO JAIAK 2024 FIESTAS DE ANSOÁIN

JUEVES 12

* ¿Sabías que si se lanza harina en el chupinazo las personas con enfermedad celíaca no pueden disfrutarlo porque es muy perjudicial para su salud? Cada vez más personas la padecen. Por un chupinazo para todas y todos, por favor, no lances harina.

14:00

COMIDA. Plaza Lapurbide. Para mayores de 60 años.

16:00

FIDEL SHOW. Plaza Lapurbide.

18:00

CHUPINAZO. Plaza Consistorial*.

Aperitivo popular.

Comparsa de GIGANTES y CABEZUDOS de Ansoáin.

PASACALLES con Txaranga EGUZKI.

19:30

ENCIERRO TXIKI. Parque Zelaia.

19:45

BAILE DE LA ERA. Plaza Lapubide.

20:00

CONCIERTO 100 to 8. Plaza Rafael Alberti.

22:00

TORO DE FUEGO. Parque Zelaia

CONCIERTO. BANDOLEROS Y PIRATAS. Txosnak.

NOTA: En caso de lluvia las actividades se trasladarán al Patio del Colegio, al Polideportivo o al Frontón.





Venta y reparación de teléfonos móviles, tablets y ordenadores

Pasamos cintas de VHS a USB MP4

Accesorios para todos los soportes

Líneas telefónicas: fibra, móvil y televisión. Trabajamos con compañías de teléfono como O2, Digimobil, Finetwork...

Recargamos móviles nacional e internacional

Asesoramiento personal en todos los servicios



HORARIO:

De lunes a viernes, de 10:30 a 14:00 h. y 17:30 a 20:30 h.
Sábados de 10:30 a 14:00 y domingo cerrado

Avda. Villava, 17 bajo - 31013 ANSOÁIN

Tfno. 848 477 210 - WhatsApp 624 974 242

Email: tiendairucell@gmail.com / irucell21@gmail.com

Síguenos en



@irucell_pamplona

todoKB.com

tu espacio de guardar y almacenes para particulares y profesionales

Ni te imaginas
todo lo que cabe
en TodoKB

Ctra. Artica nº 11 | 31013 Artica | Tlf.: 948 123 840

*¡¡Felices
Fiestas - Uai
zoriontsuak!!*



NECESITAS + ESPACIO?



**ZONA
VIGILADA**



**RECEPCIÓN DE
MERCANCÍAS**



**PARTICULARES
Y EMPRESAS**



MUDANZAS



**VENTA DE
EMBALAJES**



**FÁCIL
ACCESO
24 H.**

OSTI TIRA LA 13

22: 00etatik 00: 30era HIESaren AURKAKO BATZORDEAREN
INFORMAZIO-KARPA Txosnetan. Disfruta TU fest. Hartu hemen zure
kondoia.

OHARRA: Euria ari badu, jarduerak ikastetxeko jolastokian,
kiroldegian edo pilotalekuan izanen dira.

11:00

FERIETA. PAI.. Jokai. Ezkaba IP.
(14:00ak arte).

12:00

PARKOUR TAILERRA. Hastapena, 8
urtetik aurrera. IruñaDD. 3 Iturrien Plaza.

13:00

KONTZERTUA. Musika eskolako
irakasleak. Lapurbide Plaza.

17:00

ZIRKUA. MARIETAK ZIRKUS. Zirika
Zirkus (euskaraz) Lapurbide plaza.

18:00

ERRALDOIEN eta BURUHANDIEN
konpartsa. Irteera Udaletxetik.

VOCES RIBERAS. Jota taldea. Plaza
Berria.

KARRIKADANTZA. Txosnak.

19:00

PABLITOMIX DJ. Rafael Alberti
Plaza (22:00ak arte).

19:30

TXIKIENTZAT
ENTZIERROA Zelaia
parkea.

22:00

ZEZENSUZKOA Zelaia parkea.

23:30

KONTZERTUA. LA VUELTA
DEL LOCO. El Canto del
Locori ordaina. Rafael
Alberti Plaza.

01:00

LA MALA PÉCORA.
Txosnak.



PROXIMA APERTURA DIDARA DANCE CENTER

¡No te quedes este año sin bailar!



@isuskoycarol

@didaradancecenter

**SALSA • BACHATA • BAILES URBANOS • REGGAETON
COMERCIAL • HEELS • DANZA MODERNA Y CONTEMPORÁNEA
PILATES E HIPOPRESIVAS • AFROCUBANO**

CLASES PARA NIÑOS, JÓVENES Y ADULTOS

Prueba una clase gratis sin compromiso

Isusko & Carol c/ Larrazko, 93 bajo - Ansoáin
T. 686 586 072 - Email: isuskoycarol@gmail.com

		CURSO 2024 - 25				NUEVA ACADEMIA			
		LUNES		MARTES		MIÉRCOLES		JUEVES	VIERNES
		SALA 1	SALA 2	SALA 1	SALA 2	SALA 1	SALA 2	SALA 1	SALA 2
11H								PILATES HIPODINAMIA	PILATES PRENATAL
17H						URBANO MINIS NIVEL 1-2-3-4-5-6-7-8-9-10-11-12-13-14-15-16-17-18-19-20-21-22-23-24-25-26-27-28-29-30-31-32-33-34-35-36-37-38-39-40-41-42-43-44-45-46-47-48-49-50-51-52-53-54-55-56-57-58-59-60-61-62-63-64-65-66-67-68-69-70-71-72-73-74-75-76-77-78-79-80-81-82-83-84-85-86-87-88-89-90-91-92-93-94-95-96-97-98-99-100-101-102-103-104-105-106-107-108-109-110-111-112-113-114-115-116-117-118-119-120-121-122-123-124-125-126-127-128-129-130-131-132-133-134-135-136-137-138-139-140-141-142-143-144-145-146-147-148-149-150-151-152-153-154-155-156-157-158-159-160-161-162-163-164-165-166-167-168-169-170-171-172-173-174-175-176-177-178-179-180-181-182-183-184-185-186-187-188-189-190-191-192-193-194-195-196-197-198-199-200-201-202-203-204-205-206-207-208-209-210-211-212-213-214-215-216-217-218-219-220-221-222-223-224-225-226-227-228-229-230-231-232-233-234-235-236-237-238-239-240-241-242-243-244-245-246-247-248-249-250-251-252-253-254-255-256-257-258-259-260-261-262-263-264-265-266-267-268-269-270-271-272-273-274-275-276-277-278-279-280-281-282-283-284-285-286-287-288-289-290-291-292-293-294-295-296-297-298-299-300-301-302-303-304-305-306-307-308-309-310-311-312-313-314-315-316-317-318-319-320-321-322-323-324-325-326-327-328-329-330-331-332-333-334-335-336-337-338-339-340-341-342-343-344-345-346-347-348-349-350-351-352-353-354-355-356-357-358-359-360-361-362-363-364-365-366-367-368-369-370-371-372-373-374-375-376-377-378-379-380-381-382-383-384-385-386-387-388-389-390-391-392-393-394-395-396-397-398-399-400-401-402-403-404-405-406-407-408-409-410-411-412-413-414-415-416-417-418-419-420-421-422-423-424-425-426-427-428-429-430-431-432-433-434-435-436-437-438-439-440-441-442-443-444-445-446-447-448-449-450-451-452-453-454-455-456-457-458-459-460-461-462-463-464-465-466-467-468-469-470-471-472-473-474-475-476-477-478-479-480-481-482-483-484-485-486-487-488-489-490-491-492-493-494-495-496-497-498-499-500-501-502-503-504-505-506-507-508-509-510-511-512-513-514-515-516-517-518-519-520-521-522-523-524-525-526-527-528-529-530-531-532-533-534-535-536-537-538-539-540-541-542-543-544-545-546-547-548-549-550-551-552-553-554-555-556-557-558-559-560-561-562-563-564-565-566-567-568-569-570-571-572-573-574-575-576-577-578-579-580-581-582-583-584-585-586-587-588-589-590-591-592-593-594-595-596-597-598-599-600-601-602-603-604-605-606-607-608-609-610-611-612-613-614-615-616-617-618-619-620-621-622-623-624-625-626-627-628-629-630-631-632-633-634-635-636-637-638-639-640-641-642-643-644-645-646-647-648-649-650-651-652-653-654-655-656-657-658-659-660-661-662-663-664-665-666-667-668-669-670-671-672-673-674-675-676-677-678-679-680-681-682-683-684-685-686-687-688-689-690-691-692-693-694-695-696-697-698-699-700-701-702-703-704-705-706-707-708-709-710-711-712-713-714-715-716-717-718-719-720-721-722-723-724-725-726-727-728-729-730-731-732-733-734-735-736-737-738-739-740-741-742-743-744-745-746-747-748-749-750-751-752-753-754-755-756-757-758-759-760-761-762-763-764-765-766-767-768-769-770-771-772-773-774-775-776-777-778-779-780-781-782-783-784-785-786-787-788-789-790-791-792-793-794-795-796-797-798-799-800-801-802-803-804-805-806-807-808-809-810-811-812-813-814-815-816-817-818-819-820-821-822-823-824-825-826-827-828-829-830-831-832-833-834-835-836-837-838-839-840-841-842-843-844-845-846-847-848-849-850-851-852-853-854-855-856-857-858-859-860-861-862-863-864-865-866-867-868-869-870-871-872-873-874-875-876-877-878-879-880-881-882-883-884-885-886-887-888-889-890-891-892-893-894-895-896-897-898-899-900-901-902-903-904-905-906-907-908-909-910-911-912-913-914-915-916-917-918-919-920-921-922-923-924-925-926-927-928-929-930-931-932-933-934-935-936-937-938-939-940-941-942-943-944-945-946-947-948-949-950-951-952-953-954-955-956-957-958-959-960-961-962-963-964-965-966-967-968-969-970-971-972-973-974-975-976-977-978-979-980-981-982-983-984-985-986-987-988-989-990-991-992-993-994-995-996-997-998-999-1000			
18H				REGGAETON		SON CUBANO	URBANO	18:00 - 19:00	18:00 - 19:00
19H	SALSA PAREJAS MEDIO 1	RUEDA CUBANA NIVEL 1	BACHATA PAREJAS MEDIO 1	SALSA PAREJAS NIVEL 1	SALSA PAREJAS MEDIO 1	URBANO JUNIOR	FORMACIÓN AFROCUBANA	19:00 - 20:00	19:00 - 20:00
20H	BACHATA PAREJAS MEDIO 2	BACHATA PAREJAS NIVEL 2	SALSA PAREJAS MEDIO 2	BACHATA PAREJAS NIVEL 2	PASOS LIBRES Y MUSICALIDAD NIVEL MEDIO	COMMER CIAL		20:00 - 21:00	20:00 - 21:00
21H	SALSA PAREJAS MEDIO 3	SALSA PAREJAS NIVEL 3	HEELS	BACHATA PAREJAS MEDIO 3	COMPANIA DIDARA		21:00 - 22:00	21:00 - 22:00	21:00 - 22:00

PRÓXIMA APERTURA

1 ACTIVIDAD 40€ (MES O 10€ TRIMESTRE)
2 ACTIVIDADES 60€ (MES O 15€ TRIMESTRE)
3 ACTIVIDADES 70€ (MES O 18€ TRIMESTRE)

PRÓXIMA APERTURA

13 VIER NES

De 22.00 a 00.30 horas CARPA INFORMATIVA de COMISIÓN ANTI SIDA en Txosnak. DisfrutaTUfest. Pilla aquí tu condón

NOTA: En caso de lluvia las actividades se trasladarán al Patio del Colegio, al Polideportivo o al Frontón.

11:00

FERIETA. PAI. CP. Ezkaba (hasta las 14:00h).

12:00

TALLER DE PARKOUR. Iniciación, a partir de 8 años. IruñaDD. Plaza de las 3 fuentes.

13:00

CONCIERTO. Profesores/as de la Escuela de Música. Plaza Lapurbide.

17:00

CIRCO. MARIETAK ZIRKUS. ZIRIKA ZIRKUS. En euskera. Plaza Lapurbide.

18:00

COMPARSA de gigantes y cabezudos. Salida del Ayuntamiento.

JOTAS. VOCES RIBERAS. Plaza Berria.

KARRIKADANTZA. Txosnak.

19:00

TARDEO CON PABLITOMIX DJ. Plaza Rafael Alberti (hasta las 22:00h).

19:30

ENCIERRO
TXIKI. Parque Zelaia.

22:00

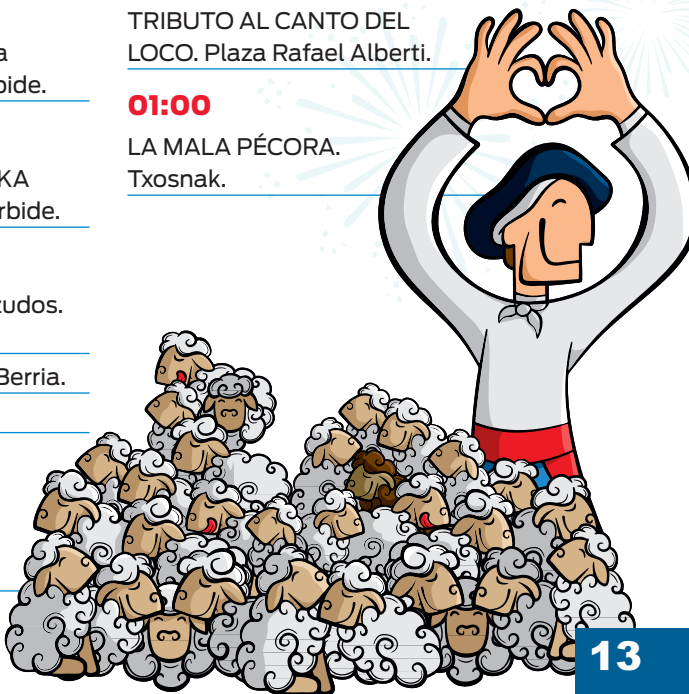
TORO DE FUEGO. Parque Zelaia.

23:30

CONCIERTO. LA VUELTA DEL LOCO.
TRIBUTU AL CANTO DEL LOCO. Plaza Rafael Alberti.

01:00

LA MALA PÉCORA.
Txosnak.





*¡Felices Fiestas!
Jai Zoriontsuak!*

C/ Lapurbide, 10
Tfno. 948 78 32 62

*Comidas
Almuerzos
Platos
combinados*

**JAI ZORIONTSUAK OPA DIZKIZUEGU!!!!
GAIOS DESEAMOS FELICES FIESTAS!!**

**OFERTA DEL 2024
2024ko ESKAINTZA**



COLEGIO OFICIAL DE
Médicos
de Navarra

CENTRO DE CONDUCTORES

CENTRO DE
RECONOCIMIENTOS
MÉDICOS



**CUANDO VENAS A RENOVAR
PRESENTA ESTE ANUNCIO O CUPÓN Y
TE APLICAREMOS PRECIO ESPECIAL FIESTAS**

Cita previa y formas de contacto:

En la web www.reconocimientosmedicosnavarra.com

En los teléfonos: Ansoáin 948 043 146 - Pamplona 948 26 87 21

Por email: vcastillo@reconocimientosmedicosnavarra.com

Plaza Berria, 13 (junto a rotonda Capuchinos) – ANSOÁIN

Horario: Lunes a jueves de 9.00 a 14.00 h. Martes y jueves de 16.30 a 18.30 h.

**Y RECUERDA: "SI TIENES QUE CONDUCIR SÓLO EL CERO CONSUMO CONLLEVA CERO RIESGO"
ETA GOGORATU: "GIDATZEKOTAN SOILIK KONSUMORIK EZA DA ARRIKURIZ EZA"**

ANTSOAINGO JAIAK 2024 FIESTAS DE ANSOÁIN

LA
RUN
BATA

14



OHARRA: Euria ari badu, jarduerak ikastetxeko jolastokian, kiroldegian edo pilotalekuan izanen dira.

9:00

DIANAK gaitariekin.

11:00

ERRALDOIEN eta BURUHANDIEN konpartsa. Irteera Udaletxetik.

HAURRENDAKO PARKEA. Sakanpea Plaza (14:00ak arte).

12:00

HALTEROFILIA lehiaketa. Lapurbide plaza.

13:00

KALEJIRA GOXO txarangarekin.

14:00

SAIHESKI JANA, eman izena, hilaren 11a baino lehen, El Charco Peñan. Udalak ogia eta ardoa jarriko ditu. Ogia eta ardoa 11:00etatik 13:00era jaso behar dira, el Charcon. Ezin izango da lurrean sukaldatu, bidoi-barbakoak jarriko dira eskuragai.

14:00

JUBILATUEN BAZKARIA polikiroldegian. Txartela aldeztu aurretik erosi behar da Ezkaba Erretiratuen eta Pentsiodunen Elkartearen (Lapurbide Plaza).

16:30

HAURRENDAKO PARKEA. Sakanpea plaza (19:00ak arte).

17:00

3 X 3 BASKET. Antsoain. Kirol anitzero pista.

17:30

ZIRKOA. CHECK OUT. Adrián Conde. Testurik gabe. Lapurbide Plaza.

18:00

MARIATXIAK. Los Cazahuates. Rafael Alberti plaza.

19:00

TXIKIENTZAT ENTZIERROA Zelaia parkea.

19:00

Gazteen pilota lehiaketaren FINALA. Pilotalekua.

19:30

DANTZALDIA gaitariekin eta txistulariekin. Berria Plaza.

20:30

DANTZALDIA TRIKETEENS taldearekin. Rafael Alberti plaza (22:00ak arte).

22:00

ZEZENSUZKOA Zelaia parkea.

4X4 DISKO MUGIKORRA. 12-16 saioa. Lapurbide plaza (23:30ak arte).

23:00

KONTZERTUA. LES TESTARUDES. Txosnak.

0:30

DANTZALDIA TRIKETEENS taldearekin. Rafael Alberti Plaza (3:30ak arte).

1:00

DJ DISCO 4X4. Lapurbide plaza (3:00ak arte).



ECOADVANCE

ECOLOGICAL WATER

 PURA Y LIBRE. KMO

 100 % ECOLÓGICO



SIN PLÁSTICOS
SIN QUÍMICOS



SOSTENIBLE

● Tratamientos de Agua

ÓSMOSIS INVERSA
FUENTES DE AGUA
DESCALCIFICADORES

● Limpieza Ecológica

AGUA OZONIZADA

● Potabilización

AGUAS DE POZO



Consigue tu
BOTELLA
+
Limpieza Ecológica
GRATIS

Jesús Álvarez
Embajador Eco Advance



¡ESCANÉAME!

C/Hermanos Noain, 2
31013 Ansoain (Navarra)

 **651 345 680**

www.ecoadvance.net



NOTA: En caso de lluvia las actividades se trasladarán al Patio del Colegio, al Polideportivo o al Frontón.

9:00

DIANAS con gaiteros.

11:00

COMPARSA de gigantes y cabezudos. Salida del Ayuntamiento.

PARQUE INFANTIL. Plaza Sakanpea (hasta las 14:00h).

12:00

Competición de HALTEROFILIA. Plaza Lapurbide.

13:00

PASACALLES con GOXO Txaranga.

14:00

COSTILLADA, apuntarse antes del día 11 en la Peña el Charco. El Ayuntamiento subvenciona el pan y el vino que se recoge en la Peña el Charco de 11:00 a 13:00 h. No se podrá cocinar sobre el suelo, se pondrán a disposición bidones-barbacoa.

14:00

COMIDA DE JUBILADOS/AS en el polideportivo previa compra de tickets en la Asociación de Jubilados/as y pensionistas Ezkaba (Plaza Lapurbide).

16:30

PARQUE INFANTIL. Plaza Sakanpea (hasta las 19:00h).

17:00

3 X 3 BASKET. Antsoain. Pista multideportiva (junto al caracol).

17:30

CIRCO. CHECK OUT. Adrián Conde. Sin texto. Plaza Lapurbide.

18:00

MARIACHIS. Los Cazahuates. Plaza Rafael Alberti.

19:00

ENCIERRO TXIKI. Parque Zelaia.

19:00

FINAL torneo de pelota de Gazteak. Frontón.

19:30

BAILABLES con gaiteros y txistularis. Plaza Berria.

20:30

VERBENA con TRIKITEENS. Plaza Rafael Alberti (hasta las 22:00h).

22:00

TORO DE FUEGO. Parque Zelaia.

DISCO MÓVIL 4x4. Sesión 12-16 años. Plaza Lapurbide (hasta las 23:30h).

23:00

CONCIERTO. LES TESTARUDES. Txosnak.

0:30

VERBENA con TRIKITEENS. Plaza Rafael Alberti (continuará hasta las 03:30h).

1:00

DJ DISCO 4X4. Plaza Lapurbide (hasta las 03:00h).

GRUAS PAMPLONA



SERVICIO PERMANENTE

C/ Ermitapea, 13 • 31013 Ansoáin

Tel. 948 132 723 - Fax 948 134 620 • Móvil 639 141 630

E-mail: administracion@gruaspamplona.com

TALLERES TAILERRAK

★ AUTO KIT ★

Revisiones, mantenimiento
oficial, cambio de
neumáticos, alineado de
dirección, aire
acondicionado...

*Felices Fiestas
Jai Zoriontsuak*

www.talleresautokit.com

CTRA. ANSOÁIN, 13 C • ANSOÁIN

E-mail: autokit@gmx.com Tel. 948 135 580





OHARRA: Euria ari badu, jarduerak ikastetxeko jolastokian, kiroldegian edo pilotalekuan izanen dira.

9:00

DIANAK gaitariekin.

11:00

ERRALDOIEN eta BURUHANDIEN konpartsa. Irteera Udaletxetik.

BINAKAKO PILOTA PARTIDA. Olaetxea – Apezetxea VS Xala-Azanza. Pilotalekua (Sarrera libre).

ARTISAU AZOKA. Lapurbide plaza (14:00ak arte).

12:00

ZIRKUA ANTIPASTI. Lapurbide plaza.

13:00

AGUR EKITALDIA. ERRALDOIEN ETA BURUHANDIEN KONPARTSA. Udaletxeko plaza.

13:30

KALEJIRA EGUZKI txarangarekin.

14:00

KALDERETE LEHIAKETA, Joaquín Sanz sari berezia. Eman izena, hilaren 11a baino lehen, El Charco Peñan. Udalak ogia eta ardoa jarriko ditu, 11:00etatik 13:00era jaso behar dira, el Charcon. Lehiaketako platerak aurkezteko Peñan 14:00ak arte. Ezin izango da lurrean sukaldatu, parte-hartzaileek gas-erregailuak (serpentinak) ekarri beharko dituzte.

16:30

ANTSOAINGO EMAKUMEEN KAFE KONTZERTUA. ELLAS. Adriana Olmedo. Rafael Alberti plaza. (Oharra: gonbidapenak aurrez jaso behar dira Idakiko kontrol postuan. Gehienez, bi sarrera lagun bakoitzeko).

17:00

ARTISAU AZOKA. Lapurbide plaza (20:00ak arte).

18:00

BINGO DRAG. Yogurinha Borova, Albina Stardust eta Divina Comedia. Txosnak.

19:00

TXIKIENTZAT ENTZIERROA Zelaia parkea.

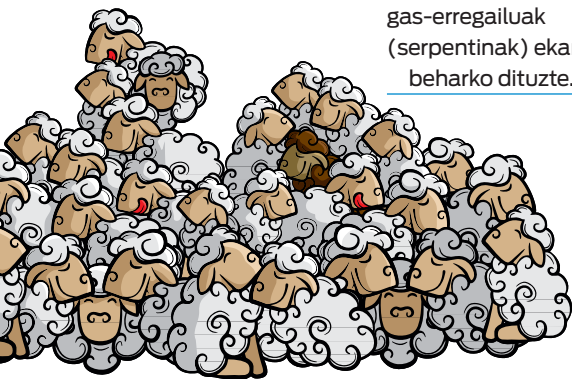
BULGARIAR DANTZAK. Rosa De Bugaria. Lapurbide Plaza.

19:30

DISKO MUGIKORRA. Rafael Alberti plaza (21:30era arte iraunen du).

21:15

ZEZENSUZKOA Zelaia parkea.



PHYSIO ADVANCE INSTITUTE

FISIOTERAPIA AVANZADA



**PHYSIO
ADVANCE
INSTITUTE**

LA ARTROSIS TIENE TRATAMIENTO



MBST®, la alternativa
a la cirugía y
la medicación:

ARTROSIS
OSTEOPOROSIS
HERNIA DISCAL
DOLOR CRÓNICO
EDEMA Y FRACTURA OSEA
PATOLOGÍAS ARTICULARES
Y DEGENERATIVAS

Berriobide 36 bajo (En el Parque Empresarial de Ansoáin)
M. 623 992 360

Email: pamplona@fisiopat.com
www.physioadvanceinstitute.com

DOMINGO 15



NOTA: En caso de lluvia las actividades se trasladarán al Patio del Colegio, al Polideportivo o al Frontón.

9:00

DIANAS con gaiteros.

11:00

COMPARSA de gigantes y cabezudos. Salida del Ayuntamiento.

PARTIDO PELOTA PAREJAS. Olaetxea y Apezetxea VS Xala y Azanza. Frontón (entrada libre).

FERIA DE ARTESANÍA. Plaza Lapurbide (hasta las 14:00h).

12:00

ESPECTÁCULO DE CIRCO. ANTIPASTI. Plaza Lapurbide.

13:00

DESPEDIDA de la COMPARSA de gigantes y cabezudos. Plaza Consistorial.

13:30

PASACALLES con la Txaranga EGUZKI.

14:00

CONCURSO DE CALDERETES, Premio Especial Joaquín Sanz. Apuntarse antes del día 11 en la Peña el Charco. El Ayuntamiento subvenciona el pan y el vino que se recoge en la Peña el Charco de 11:00 a 13:00 h. Entrega de platos del concurso será en la Peña hasta las 14h. No se podrá cocinar sobre el suelo, las personas participantes deberán traer sus quemadores (serpentes) de gas.

16:30

CAFÉ CONCIERTO DE MUJERES DE ANSOÁIN. ELLAS. Adriana Olmedo. Plaza Rafael Alberti. Previa recogida de invitaciones en el puesto de control de Idaki. (Máximo 2 entradas por persona)

17:00

FERIA ARTESANÍA. Plaza Lapurbide (hasta las 20:00h).

18:00

BINGO DRAG. Yogurinha Borova, Albina Stardust eta Divina Comedia. Txosnak.

19:00

ENCIERRO TXIKI. Parque Zelaia.

BAILES DE BULGARIA. ROSA DE BUGARIA. Plaza Lapurbide.

19:30

DISCO MÓVIL. Plaza Rafael Alberti, (Continuará hasta la 21:30h).

21:15

TORO DE FUEGO. Parque Zelaia.





BASOA

REGALOS OPARIAK

Trav. de las Canteras, 1 bajo · Ansoain · Tel. 948 123 203

Disponemos de bisutería y plata, artículos de decoración, una gran selección de inciensos, bolsos que te enamorarán, carteras y monederos para todos los gustos y mucho más.

Nuestra tienda de regalos tiene justo lo que necesitas y está en Ansoáin.

*Jai Zoriontsuak!!
!!Felices Fiestas!!*

  Síguenos en nuestras **redes sociales**

Formación continua para darte el mejor servicio

GQSSYP

alisado con bio-terapia 100% orgánico

*el arte nace de la mente
y crece con el talento de las manos*

 [peluqueriaanaizpura](#)

ana izpura peluquería

Plaza Rafael Alberti, 8
31013 ANSOAIN

Cita previa
948 142 222
Horario ininterrumpido

Punto de venta
KEUNE





CHAPISTAS ansoain

CHAPA Y PINTURA
TALLER MULTIMARCA

*!!Felices Fiestas!!
Jai Zoriontsuak!!*

Limpieza interior y exterior gratuita
Coche de cortesía
Tramitación del parte del seguro

Horario de 8:30 a 16:00 h.

C/ Hnos. Noáin, nave 15 · ANSOÁIN
Teléfono 948 590 818
Móviles 679 616 455 - 679 229 308
www.chapistasansoain.com



viajes
ANSOÁIN

VIAJES JOMISANZ S.L.L. CINA: 053

c/ Divina Pastora, 14 bajo · ANSOÁIN

Tfno. **948 078 700**

Email: info@viajesansoain.com

Grupos con salida desde **ANSOÁIN** en 2025

BENIDORM (Hotel Poseidón). Del 21 de abril al 1 de mayo de 2025
y del 1 al 11 de mayo de 2025 • **CIRCUITO GALICIA (Ribeira Sacra).**
Mayo 2025 • **PEÑÍSCOLA (Hotel Agora).** Junio 2025

IMSERSO 2024-25

Cuando reciba su carta próximamente, puede pasarse por la agencia

TODAS LAS OFERTAS DISPONIBLES EN
www.viajesansoain.com

Ofertas de última hora se publicarán en  



Reparación de teléfonos móviles, tablets
y ordenadores

Instalación de antenas TV y satélite

Te asesoramos en el alta de tu operador de telefonía
para que pagues solo por lo que necesitas

Trabajamos con las principales operadoras



Y muchas más...



Estamos en:
c/Divina Pastora, 13 · Ansoáin
Tfno. 948 36 33 86
www.electrojis.es

*Felices Fiestas
Jai Zoriontsuak*

GORRICH

SISTEMAS DE DESCANSO

LA
VUELTA
AL COLE

DESCUENTO
HASTA
-50%

Oferta válida del 1 al 30 de septiembre de 2023.
Mas información en: www.sleepplanet.es

SleepPlanet
PREMIUM IN BEDROOM COMFORT OF SLEEP

Avda. Villava 2. 31015 Pamplona. Tel. 948 12 46 63

C/Yanguas y Miranda 19. 31003 Pamplona. Tel. 948 24 79 63

C/Sancho el Fuerte 32. 31008 Pamplona. Tel. 948 17 10 24

Pol. Ind. Mutilva C/A 17. 31192 Mutilva. Tel. 948 29 09 52

www.gorricho.com - yanguas@gorricho.com

PROMOCIÓN OTOÑO

POR LA COMPRA DE UN PRODUCTO O LA
RESERVA DE UNA CITA LLÉVATE UN SNACK

¡¡¡DE REGALO!!!

Nadine Vico

ESTILISMO CANINO

📞 CITA PREVIA : 611 722 425

📱 @NADINEVICOESTILCAN

C/ DIVINA PASTORA, 13. ANSOAIN

15%
DESCUENTO



Jaietan ere LGTBI+ En fiestas también

Festek sozializatzeko era garrantzitsua dira, aisialdirako eta dibertitzeko garaia; nahitaezkoa da balioan jartzea eta aniztasun sexuala eta generokoa ereitea berdintasunezko gizarte bat sortzeko.

Pertsona guztiak berezi eta errepikaezinak gara.

Aniztasunak aberasten gaitu!

Las fiestas son un importante modo de socializar, tiempo de esparcimiento, de divertirse; es imprescindible poner en valor y cultivar la diversidad sexual y de género para crear una sociedad igualitaria.

Todas las personas somos únicas e irrepetibles.

¡La diversidad nos enriquece!

www.igualdadnavarra.es

FONTANERÍA AXARI

FONTANERÍA
CALEFACCIÓN

GAS

ENERGÍAS
RENOVABLES

CLIMATIZACIÓN

FONTANERÍA AXARI, S.L.
Carretera Ansoáin, 13 H · 31013 Ansoáin (NAVARRA)
T. 948 95 23 88 • M. 645 942 174 • 637 334 280
Email: axarifontaneria@gmail.com

¡Jai zoriontsuak!
¡Os deseamos unas felices fiestas!

CrossFit  Pamplona

© 675406097  www.crossfitpamplona.com



TALLERES PAMPLONA

www.tallerespamplona.com

Pol. Ind. Ansoáin - Avda. de Hnos. Noáin, 58

Email: info@tallerespamplona.com

Tel. 848 411 434

Felices Fiestas jai Zoriontsuek

Descuentos
en franquicias
por reparación de carrocería

HORARIO CONTINUO: De 8:30 a 19:00 h.



NUESTROS SERVICIOS

Mecánica,
mantenimientos,
neumáticos...

Reparación de
carrocería, lunas,
llantas...

Financiación rápida
a 3, 6, 12 y 24 meses
10 coches de sustitución

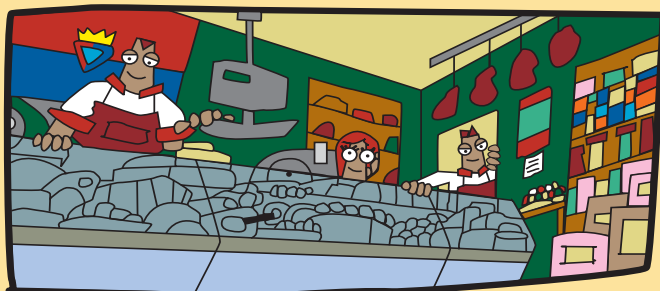
**HARATEGIA
CARNICERÍA**

ARISTU

**CHARCUTERÍA
URDAITEGIA**

C/ LAPYRBIDE, 3 - 31013 ANSOAIN - TFNO. 948 148 310

www.carniceriasaristu.com



PRODUCTOS DE CALIDAD DE LA TIERRA

ESPECIALIDAD EN ELABORADOS CASEROS:

. ALITAS ROJAS CRUJIENTES . NUGGETS DE CERDO
. BROCHETA DE SOLOMILLO . HAMBURGUESA DE POLLO CON QUESO
. ESCALOPES VARIADOS Y MUCHO MÁS...

SOL Y LUNA

- BAR Y TAPAS -

**ESPECIALIDAD
EN CACHOPOS**

JUEVINTXO **1€**
(todos los jueves del año,
también en fiestas)

FRITOS, PINTXOS, BOCADILLOS, HAMBURGUESAS,
MENUDICOS, OREJA A LA GALLEGA, CALLOS, PULPO
A LA GALLEGA • PAELLAS POR ENCARGO • PIZZA
CASERA (PARA RECOGER)

*Felices Fiestas
Jai Zoriontsuak*

COMIDAS Y CENAS
RESERVA TU ENCARGO
EN EL TFNO. **690 749 066**

Plaza Rafael Alberti, 9 - ANSOÁIN



SERVICIO A DOMICILIO

Avenida Villava, 15 - ANSOÁIN
T. **645 219 596**

Bodas

Ramos de novia
Iglesia
Ayuntamientos
Coches
Restaurantes
Exteriores

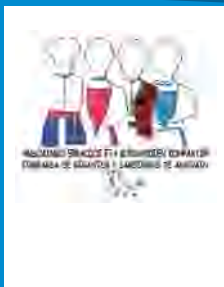
V difuntos

Coronas
Centros
Ramos



IBILBIDEAK

ERRALDOI ETA BURUHANDIEN KONPARTSA



OSTEGUNA 12 - 18:00

Udaletxeko plaza, Artzaintsa Jainkotiarra, Berriobide, Rafael Alberti plaza, Noain anaiak, Lerin, Berria plaza, Artzaintsa Jainkotiarra, Lapurbide, Udaletxeko plaza.

OSTIRALA 13 - 18:00

Udaletxeko plaza, Mendikale, Zelaia parkea, Noain anaiak, Ezkaba, Nafarroa, Arturo Campion, Harrobietako kalea, Artzaintsa Jainkotiarra, Udaletxeko plaza.

LARUNBATA 14 - 11:00

Udaletxeko plaza, Artzaintsa Jainkotiarra, Quiñones, Rafael Alberti, Noain anaiak, Artzaintsa Jainkotiarra, Lapurbide, Harrobietako kalea, Harrobietako zeharkalea, Euskal Herria plaza, Arturo Campión, Nafarroa, Ezkaba, Noain anaiak, Udaletxeko plaza.

IGANDEA 15 - 11:00

Udaletxeko plaza, Artzaintsa Jainkotiarra, Dorronda, Larrazko, Rigoberta Menchú, Berriobide, Ansoain errepidea, Berriobide, Rafael Alberti Plaza, Noain anaiak, Artzaintsa Jainkotiarra, Udaletxeko plaza.

SAN KOSME ETA SAN DAMIAN PARROKIAKO EKITALDIAK

Irailak 12, osteguna, 19:30ean. BEZPERAK San Kosme eta San Damian eliza-parrokian.

Irailak 14, larunbata, 12:30ean. MEZA gure aitatxi-amatxien ohoretan. ANTSOAINGO ERRETIRATUEN EZKABA ABESBATZAREN emanaldia.

Irailak 15, igandea, 12:30ean. MEZA San Kosme eta San Damian patroien omenez.



Sofa

DESING

Interiorismo



-25%
Descuento

PLAN RENOVE

¡TE ESPERAMOS!

VISITA NUESTRA EXPOSICION

Pol. Ind. Landazábal Calle A, Nave 6.

CP 31610 Villava

Navarra

TLF: 948 04 15 20

***Hasta 500€**
PORTU VIEJO
SOFA

IMPRESINDIBLE PRESENTAR CUPÓN

Recupera tus puntos
Navarra



¡FELICES FIESTAS!

JAI ZORIONTSUAK!

**¡¡REALIZAMOS CURSOS DE
RECUPERACIÓN DE PUNTOS!!**

681 268 926

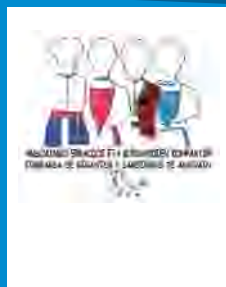
LAGO
AUTOESCUELAS



AUTOESCUELALAGO.COM

RECORRIDOS

COMPARSA DE GIGANTES Y CABEZUDOS



JUEVES 12 - 18:00 h.

Plaza Consistorial, Divina Pastora, Berriobide, Plaza Rafael Alberti, Hnos Noain, Lerín, Plaza Berria, Divina Pastora, Lapurbide, Plaza Consistorial.

VIERNES 13 - 18:00 h.

Plaza Consistorial, Mendikale, Parque Zelaia, Hnos Noain, Ezkaba, Navarra, Arturo Campión, Canteras, Divina Pastora, Plaza Consistorial.

SÁBADO 14 - 11:00 h.

Plaza Consistorial, Divina Pastora, Quiñones, Rafael Alberti, Hnos Noain, Divina Pastora, Lapurbide, Canteras, Travesía canteras, Plaza Euskal Herria, Arturo Campión, Navarra, Ezkaba, Hnos Noain, Plaza Consistorial.

DOMINGO 15 - 11:00 h.

Plaza Consistorial, Divina Pastora, Dorrondea, Larrazko, Rigoberta Menchu, Berriobide, Carretera Ansoáin, Berriobide, Plaza Rafael Alberti, Hnos Noain, Divina Pastora, Plaza Consistorial.

ACTOS EN LA PARROQUIA SAN COSME Y SAN DAMIÁN

Jueves 12, a las 19:30 h. VÍSPERAS en la iglesia parroquial San Cosme y San Damián.

Sábado 14 a las 12:30 h. MISA en honor a nuestras personas mayores. Con la actuación del CORO EZKABA DE JUBILADOS Y JUBILADAS DE ANSOÁIN.

Domingo 15 a las 12:30 h. MISA en honor a los Patronos San Cosme y San Damián.



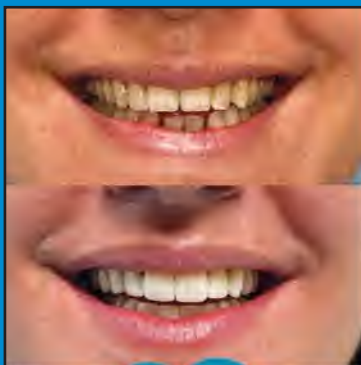
IRATXE
HIDALGO
S A L O N

DE NUESTRA PASIÓN Y CREACIÓN
NACE EL MEJOR DE TUS ESTILISMOS!

 @saloniratxehidalgo

T. 948 48 36 65

Trav. Lerín, 2 - 31013 Ansoáin



CLÍNICA DENTAL
DIVINA PASTORA
HORTZ KLINIKA

c/ Divina Pastora, 12
ANSOÁIN

T. 948 38 38 41

📞 670 69 36 98



A DENTAL
PASTORA
KLINIKA



Tu clínica de Confianza
en Ansoáin



www.clinicadentaldivinapastora.com

ANTSOAINGO JAIAK 2024 FIESTAS DE ANSOÁIN

ANTSOAINGO ELKARTE ETA KOLEKTIBOEN EGITARAUA

PROGRAMA DE ASOCIACIONES Y SOCIEDADES

EL CHARCO

OSTEGUNA 12 JUEVES

20:00 RAP "BLACK MONEY" +
"LOS MAPOGO"

OSTIRALA 13 VIERNES

22:30 ROCK "MALDITA AMUSIA"

LARUNBATA 14 SÁBADO

18:00 "WILLY FOLK"

23:30 DJ "MUSICA DE AYER Y DE
HOY"

BIKUPE

OSTEGUNA 12 JUEVES

20:00 ERROMERIA-ROMERÍA:
"ILARGI TALDEA"

OSTIRALA 13 VIERNES

18:30 "PANTXO BALBUENA"

LARUNBATA 14 SÁBADO

20:00 ROCK "APANDADORES" +
"LA ESQUINA DEL ZORRO"

TXOSNAK

OSTEGUNA 12 JUEVES

20:00 BATÁ BATUKADA

22:00 BANDOLEROS Y PIRATAS

00:00 DANTZA TAUPADAK + DJ LAURA

OSTIRALA 13 VIERNES

18:00 KARRIKADANTZA

20:00 DJ TECHNO

23:00 JON KOLDO GUDARIAK

01:00 LA MALA PÉCORA

02:30 TGV MAMONEO

LARUNBATA 14 SÁBADO

23:00 LES TESTARUDES

01:00 STREET WISE

02:30 GORRIONTXU ETA LAZTANA



¡¡Felices Fiestas!!
Jai Zoriontsuak!!

TABERNA
EZKABA

Fritos caseros
Bocatas
Platos combinados
Cazuelicas
Celebraciones

Plaza Berria, 5 - ANSOÁIN • Tfno. reservas **948 480 662**



Aprovecha
nuestras
ofertas
en audífonos



Terapia
visual y
auditiva
para niños
con
problemas
de aprendizaje

Divina Pastora, 6 bajo
31013 Ansoáin (Navarra)
Tel. 948 13 34 62 - Móvil 658 056 016

Dánae
centro óptico



Eugenia
Landa Pérez

**Acércate
a conocernos**



Todo tipo de **seguros** e **inversiones**

Plaza Berria, 8 bajo | Ansoáin

Tel. **948 07 32 02**

E-mail: eugenia.landa@agencia.axa-seguros.es

Puedes enviar mensaje **669 239 362**

¡Felices Fiestas!
¡Jai Zoriontsuak!

ANTSOAINGO JAIAK 2024 FIESTAS DE ANSOÁIN

HAURREN MODALITATEA
IRABAZLEA

GANADORA
MODALIDAD DE MENORES

EGILEA - AUTORA

Elisabeth Lazaro Soto

IZENBURUA - TITULO

Antsoain alai



LEHEN LOKALAREN SARIA
IRABAZLEA
GANADOR
PRIMER PREMIO LOCAL

EGILEA - AUTOR

Martín Iturralde Barquero

IZENBURUA - TITULO

Txispunnni





CENTRO RECONOCIMIENTO MÉDICO AVDA. GUIPÚZCOA

Avda. Guipúzcoa, 40, ofic. 7 (Encima de BM), Tel. 948 30 19 85



RECONOCIMIENTOS MÉDICOS

CONDUCTORES • CAZADORES • OTROS...

Le hacemos el reconocimiento médico,
la foto y le tramitamos la documentación
para que no tenga que ir a tráfico.

HORARIO: De lunes a viernes,
de 10:30 a 13:30 y de 17:00 a 19:30 h.
Sábados de 10:30 a 13:30 h.



Felices Fiestas Jai Zoriontsuak

Talleres Ostondo

Chapa • Pintura • Mecánica integral

HORARIO:

De lunes a viernes

De 8:00 a 16:00 h.

Ctra. Ansoáin, 13 • Ansoain • Tfno. 948 132 500

Móvil y WhatsApp 661 045 283

E-mail: info@talleresostondo.es



HORARIO: de 9:30 a 14:00 h. y de 16:30 a 21:00 h.



ESKU MOREAK ETA GORRIAK ERASO SEXISTEN AURKA

Antsoaingo Udalak herritarren eskura jarri ditu eginiko paperreko orratzak, herriko festetan eraso eta ekintza sexista guztien aurkako jarrera adierazteko. Pertsona bakoitzak bat jaso dezake irailaren 9an, 10ean eta 11an, Idakiko harreragunean.

FESTAK ASKATASUNEZ GOZATU. ANTSOAINEN ERASO SEXISTARIK EZ!

INDARKERIA SEXISTARIK GABEKO GUNEA

Indarkeria sexistaz kontzientziatzeko informazio-puntua. Asmoa da emakumeek eta, bereziki, neska gazteek jaietan indarkeria sexistari buruz dituzten bizipenak, iritziak eta interesak jasotzea, eta babeserako eta informaziorako gune bat izatea, indarkeriari aurre egiteko bitartekoak eta tresnak emanez.

Ostirala: Txozna Gunean, 23:00-5:00.

Larunbata: Txozna Gunean, 23:00-5:00.

ESPACIO LIBRE DE AGRESIONES SEXISTAS

El Punto informativo para concienciar sobre la violencia sexista.

La idea es recoger las vivencias, opiniones e intereses de las mujeres y especialmente de las chicas jóvenes hacia la violencia sexista en las fiestas y representar un espacio de apoyo e información, facilitando medios y herramientas para hacer frente a la violencia.

Viernes: Txoznas, 23:00-5:00.

Sábado: Txoznas, 23:00-5:00.

MANOS MORADAS Y ROJAS CONTRA LAS AGRESIONES SEXISTAS

El Ayuntamiento de Ansoáin pone a disposición de la ciudadanía unos broches con manos, para expresar así el rechazo contra toda actitud y actos sexistas en fiestas. Se podrán recoger, una por persona, los días 9, 10 y 11 de septiembre, en el control de Idaki.

DISFRUTA DE LAS FIESTAS. EN ANSOÁIN, ¡NO A LAS AGRESIONES SEXISTAS!



ANTSOAINGO JAIETAN, ERASO SEXISTEN AURREAN JARDUTEKO PROTOKOLOA



PROTOCOLO ANTE AGRESIONES SEXISTAS EN FIESTAS DE ANSOAIN



Asesoramiento Fiscal y Contable • Asesoramiento Laboral
Asesoramiento Jurídico • Administración de Fincas • Seguros

Felices Fiestas

Jai Zoriontsuak

Oihan

A s e s o r e s

Calle Rigoberta Menchu, 3 | 31013 Ansoáin / Navarra
T. 948 14 35 38 | T y F: 948 14 34 94 | oihan@oihan.com | www.oihan.com

NADDEL

www.nadelsl.com



**REPARACIÓN de ordenadores, TV, cables,
móviles, electrónica en general.
VENTA material eléctrico y electrónico.**

c/ Arturo Campión, 14 · Ansoain (Pamplona)
Tfno. 948 136 108 · Fax 948 141 294
E-mail: nadel@nadelsl.com



Talleres
AIZAN

- Engrase
- Suspensión
- Frenos
- Neumáticos
- Mecánica
- Electricidad
- etc...

Ostoki, 6 · Ansoáin (Navarra)
Teléfono 948 14 74 74





rakelederra
CENTRO NUTRICIONAL
www.rakelederra.com

Tel. 948 060 599

639 376 117

info@rakelederra.com 

Avda. Hermanos Noáin # 6
Ansoáin, Navarra. CP 31013

DIETAS PERSONALIZADAS

MICRONUTRICIÓN OBESIDAD

VEGANISMO Alimentación Infantil

Trastornos de la Salud sobrepeso

Entrenamiento Vibratorio

INTOLERANCIAS ALIMENTARIAS

nutrición deportiva y mucho más



PELUQUERÍA

PRESUME

ESTILISTAS ... de Amaia Ayensa

*Felices Fiestas
Zorionak*

Plaza Rafael Alberti, 12 - 31013 Ansoáin
E-mail: presumeestilistas@gmail.com

CITA PREVIA T. 948 38 27 96



CAFETERIA - BAR

ETXEA

*Felices Fiestas
Gai Zoriontsuak*

c/ Lapurbide, 5 - Ansoáin



**TAPAS DE
IBÉRICOS a los
mejores precios**

PELUQUERÍA CANINA



Os3 Cerostres

Peluquería, alimentación
y complementos

Alimentación
necesidades especiales

Peces, pájaros y roedores

Cosmética animal

 **bizum** M. 637 315 477

c/ Canteras, 21 bajo - 31013 Ansoáin

Cita previa  T.948 146 418



*¡Felices Fiestas!
Zai Zoriontzuak!*

c/ Lapurbide, 8 - Antsoain · Tfños. 679 518 443 - 948 315 201



Carrefour

Viajes

Nueva apertura

Avda. Villava, 51 bajo

T. 624 858 367



Servicio a domicilio
Cobra por teléfono con tarjeta
Flores y plantas
Ramos y centros
Bodas
Coronas
Venta de pájaros
y complementos de alimentación

TEL. 948 132 015
C/ DIVINA PASTORA, 4
31013 ANSOÁIN - PAMPLONA

LANDARE

AURREKONTUA FESTAK **2024** PRESUPUESTO FIESTAS

MUSIKA IKUSKIZUNAK ESPECTÁCULOS MUSICALES	27.545,00 €
--	--------------------

KALEA ANIMATZEKO IKUSKIZUNAK ESPECTÁCULOS ANIMACIÓN DE CALLE	26.825,00 €
---	--------------------

Familientzako programazioa / Programación familiar, Jolasak /
Juegos, Haurrendako parkeak / Parques infantiles, Pilota / Pelota

TXOSNAK GURE GUNEA	7.500,00 €
---------------------------	-------------------

PIROTEKNIA, ZENZENSUZKOAK, SUZIRIAK PIROTECNIA, TORICOS DE FUEGO, COHETES	2.715,00 €
--	-------------------

JUBILATUEN BAZKARIA COMIDA JUBILAD@S	2.500,00 €
---	-------------------

ANTSOAINGO EMAKUMEEN TOPAGUNEA ENCUENTRO DE MUJERES DE ANSOÁIN	1.160,00 €
---	-------------------

KALDERETEA ETA SAIHESKI-JANA CALDERETES Y COSTILLADA	2.000,00 €
---	-------------------

BESTELAKOAK / VARIOS	4.692,00 €
-----------------------------	-------------------

Otamera suziria / Aperitivo cohete, Txupinazoko litxarrerria /
Golosinas para cohete, Halterofilia lehiaketa / Competición
halterofilia

AUTOREEN ELKARTE NAGUSIA SOCIEDAD GENERAL DE AUTORES	2.000,00 €
---	-------------------

HAINBAT ZERBITZU / SERVICIOS VARIOS	30.500,00 €
--	--------------------

Instalazio elektrikoak / Instalaciones eléctricas, Karpak / Carpas,
Agertokiak / Escenarios, Aulkiak / Sillas, Mahaiak / Mesas,
Kamerinoak / Camerinos, Kaleko komunak / Cabinas evacuatorias,
Hesiak / Vallas, Egitarau banaketa / Distribución programa, Trofeoak
/ Trofeos, ...

GUZTIRA / TOTAL	105.187,00 €
------------------------	---------------------

GOGORA EZAZU... RECUERDA...



...FESTETAN ERE!!
...TAMBIÉN EN FIESTAS!!

¿Te gustaría ver bien de cerca y de lejos sin gafas?

Ven a probar las nuevas lentillas progresivas y olvídate de las gafas.



Las **lentillas progresivas** están diseñadas para conseguir una buena visión en todas las distancias, siendo la mejor solución para personas con problemas de visión, tanto de cerca como de lejos.

*Felices Fiestas
Jai Zoriontsuak*

DE NADA SIRVE LLEVAR EL MEJOR AUDÍFONO
DEL MUNDO SI NO ESTÁ BIEN ADAPTADO
ACUDE A NOSOTROS



Avenida Villava, 47a - Pamplona / Iruña. Tfno. 948 12 53 27

VEN A DESCUBRIRNOS

MOREA

Bowling & Park

www.moreabowlingpark.es

Bowling & Park

Bolera y Parque de Atracciones

¡Disfruta de la mejor bolera de la zona y del parque de atracciones más divertido de la zona!

¡Divertión para toda la familia!

Snack Bar Café

Snack Bar con comida y bebida

¡Disfruta de la mejor comida y bebida de la zona!

¡Celebramos fiestas de cumpleaños!

¿Dónde estamos?

Detrás del Centro Comercial La Morea

Calle de la Morea, 1
48011 Leizor (Leizor)
948 12 53 27

¡Ven a descubrirnos y te sorprenderás!

MÁS INFORMACIÓN & RESERVAS DE CUMPLEAÑOS

619 887 943



NIREKIN EUSKARAZ

ZUK NAHI BADUZU

ANTSOAINGO UDALAREN KANPAINA

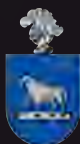
NIREKIN EUSKARAZ ZUK NAHI BADUZU

Hainbat zerbitzugunetan, irudi hau ikusten hasiko zara. Behar duzuna euskaraz ere emanen dizuten pertsonak jarriko dute soinean geolokalizatzaile hau. Eta ikasten ari bazara, gogoratu: animatu eta probatu euskaraz eskatzera!! Ez dakizu zein atsegina den zuri euskaraz entzuteal

CAMPAÑA DEL AYUNTAMIENTO
DE ANSOÁIN

CONMIGO EN EUSKERA SI TÚ QUIERES

Comenzarás a ver esta imagen en algunos puntos de servicio. Este geolocalizador identifica a aquellas personas que te ofrecen lo que necesitas también en euskera. Y si estás aprendiendo, recuerda: ¡anímate a pedir en euskera! Resulta muy agradable escucharte.



ANTSOAINgo udala
Ayuntamiento de **ANSOÁIN**

Cocinamos para ti
El sabor de lo natural

**¡Felices fiestas!
Jai zoriontsuak!**

T. **948 103 947**
Pza. Berria, 12. 31013 ANSOAIN
www.cocinamosparati.com

**JAI
ZORIONTSUAK
OPA DIZKIZUEGU!!**

**C/ NAVARRA, 3 - ANSOAIN
T. 948 13 24 07**

En Ansoain

**DIBUJO
PINTURA
CÓMIC**

Taller de
Artes Plásticas

J. RESANO

Clases para
todas las edades
y niveles

Plaza Rafael Alberti, 10
Tlf. 659 843 018
tallerj.resano@gmail.com

A I R E S
D E
C O L O R

Peluquería Mixta
Centro de Estética
Solarium

**Novias y novios
Peinados de comunión
Mechas de papel de plata
Maquillaje**

**Oferta para
caballeros,
jubilados,
parados y niños
Cortar y lavar**
7,50€

c/ Loza, 7 bajo • 31013 ANSOAIN
Teléfono cita previa **948 146 812**

www.autoescuela-express.com

**Autoescuela
eXpress**
centro formación vial

c/ Sakanpea, 2
Ansoáin (NAVARRA)

**T. 948 03 18 21
M. 633 41 83 87**

CENTRO DE ESTÉTICA

ZEN & BEAUTY zenandbeauty.es

Travesía Lapurbide, 3 - Ansoáin
648 046 745

FOTODEPILACIÓN IPL
LASER DE DIODO
DEPILACIÓN CERA
HIGIENE FACIAL
RADIOFRECUENCIA
MAQUILLAJE
PRESOTERAPIA
TRATAMIENTOS FACIALES
TRATAMIENTOS CORPORALES
MASAJE

VENTA Y ASESORAMIENTO DE
PRODUCTOS COSMÉTICOS

FELICES FIESTAS,
ANTSOAINDARRAS

NHOA
estilistas

Plaza Rafael Alberti, 1 - Ansoáin

948 06 78 06

NHOA Estilistas

@nhoa.estilistas



Avda. Marcelo Celayeta, 131
31014 Pamplona

Teléfono **948 382 083**

CARPINTERÍA
OSCAR LIL

COCINAS
ARMARIOS
PUERTAS
SUELOS

C/ Katuarri, nº 28 - Ansoáin
T. 948 13 26 27 - M. 650 57 00 12

Felices Fiestas

Lasa
ciclos

GIANT

Trav. Padre Tomás de Burgui, 2
Tfno. 948 121 138 · ANSOAIN
www.cicloslasa.com

CAFE-BAR

Lapurbide

Platos combinados - Pinchos

Fritos caseros variados

Pulpo a la gallega

Gorrines - Txuleta

Comidas de encargo

Amplia terraza

Gran pantalla

C/Lapurbide, 3-Tfno. 948 775 793

Beauty & Color

Productos Peluquería, Estética y Solarium

Felices fiestas!
Jai zoriontsuak!

RECORTA ESTE VALE
TE REGALAMOS

1 SESIÓN DE SOLÁRIUM

Canteras, 16. ANSOAIN T. 948 120 641

#TotalPorUnaVez
#Behinegiteagatik

¿Cruzarías sin Mirar?

Begiratu gabe gurutzatuko zenuke?



TODO CONSUMO
CON O SIN SUSTANCIA
CONLEVA UN RIESGO

SUBSTANTZIAREKIN
EDO SUBSTANTZIARIK
GABE KONTSUMITZEAK
ARRISKUA DAKAR

CAMPAÑA DE SENSIBILIZACIÓN SOBRE EL CONSUMO DE DROGAS Y OTRAS ADICCIONES SIN SUSTANCIA 2024

2024ko DROGEN ETA SUBSTANTZIARIK GABEKO BESTE ADIKZIO BATZUEN KONTSUMOARI BURUZKO SENTSIBILIZAZIO KANPAINA



ALKOHOLAREN KONTSUMOA ETA ADINGABEAK

Frogatuta dago zenbat eta gazteago izan, orduan eta arriskutsuago izan daitekeela alkohola kontsumitzea. Arrazoi fisikoeekin batera, beste arrazoi garrantzitsu bat ere badago: esperientzia. Izan ere, normalean, pertsonak esperientziarekin ikasten dugu edaten. Bestalde, indarrean dagoen legediaren arabera, Nafarroako Foru Komunitateko lurraldean debekatuta dago hemezortzi urtetik beherako pertsonen edozein edaririk edari alkoholdunak saltzea, ematea edo banatzea (doan zein kobratuta). Era berean, adingabeei edari energetikorik ez saltzea gomendatzen da, osasunean duten eraginagatik eta izan ditzaketen arriskuengatik.

CONSUMO DE ALCOHOL Y MENORES

Está demostrado que el consumo de alcohol puede ser más arriesgado en las personas más jóvenes. Junto a razones de tipo físico, también existe otra importante razón: normalmente las personas aprendemos a beber con la experiencia. Por otra parte, según la legislación vigente queda prohibida en el territorio de la Comunidad Foral de Navarra la venta, suministro o dispensación, gratuita o no, por cualquier medio, de todo tipo de bebidas alcohólicas a personas menores de dieciocho años. A su vez también se aconseja no vender bebidas energéticas a menores de edad por su impacto y posibles riesgos en la salud.

Subvencionan/Babesten dute:

Nafarroako
Gobernua



Gobierno
de Navarra

Organizan/Antolatzaileak:



MALAIKA LAUNDRY
LAVANDERÍA AUTOSERVICIO



Plaza Berria, 13 · Ansoáin
Móvil 686 54 58 37

Dental Ansoain)
un nuevo espacio a su servicio



Travesía Lerín, 4
948 12 22 90



IMAGRAF
IMAGEN GRÁFICA NAVARRA S.L.

Calle H, 13 · 31192 Mutilva Baja
Tfno. 948 29 12 36
E-mail: imagraf@imagraf.net

Cafe de Cine

Hamburguesas
caseras
Bocadillos
Picoteos
Platos
combinados
Menús
concertados
para grupos

Disponemos
carta para celiacos

Berriobide, 5 trasera
T. 848 450 603



AZALA KARTEL IRABAZLEA: Maximiliano Ezequiel Cosatti Espindola. "Jarraitu artaldeari"

ARGITALPENA: Antsoaingo Udala

TESTUAK ETA KOORDINAZIO OROKORRA: Kultura Arloa

PUBLIZITATEA ETA INPRIMAKETA: Imagen Gráfica, SL

DISEINUA ETA MAKETAZIOA: Iratxe Esparza Pertika (Punto y Seguido)

2024. URTEA

Oharra: Egitarau ofizialari egindako aldaketa guztiak Udaletxeko iragarki taulan jakinaraziko dira.

Legezko Gordailua: NA 1410-2014

PORTADA CARTEL GANADORA: Maximiliano Ezequiel Cosatti Espindola. "Sigue al rebaño"

EDICIÓN: Ayuntamiento de Ansoáin

TEXTOS Y COORDINACIÓN GENERAL: Área de Cultura

PUBLICIDAD E IMPRESIÓN: Imagen Gráfica, SL

DISEÑO Y MAQUETACIÓN: Iratxe Esparza Pertika (Punto y Seguido)

AÑO 2024

Aviso: Cualquier modificación al programa oficial será anunciado en el tablón de anuncios del Ayuntamiento.

Depósito Legal: NA 1410-2014

EZKABA
SEGUROS / ASEGURUAK



EZKABA
CORREDURÍA de seguros
a s e g u r u a k

T. 948 12 7 314

 678 652 632

*Jai Zoriontsuak!
¡Felices Fiestas!*

Automóviles
Hogar
Vida, Riesgo y Ahorro
Baja autónomos
Comercio
Responsabilidad Civil
Pymes
Comunidades
Accidentes

**TAN CERCA
COMO SIEMPRE**

www.ezkabaseguros.com



Plaza Berria, 10 bajo · 31013 ANSOAIN · Tfno. 948 127 314

TU CERVE EN ANSOÁIN

c/ LERÍN, 17

NUEVA
TERRAZA



¡¡Felices Fiestas!!
Jai Zoriontsuak!!

MESAS CLIMATIZADAS

COSTILLAR
XXL



HAMBURGUESA DE
CHULETÓN
AUTÉNTICA



POSTRES
(también
sin gluten)



CACHOPO



HAZ TU PEDIDO LLAMANDO
AL T. **948 071 769** Y
LLÉVATELO A CASA

